

سه بارهت به علمانيهت چاويپكهوتن له گه ل پرؤفيسور مايك كينگ

سازدان و وهرگيراني : عهزير رهئووف

دكتور مايك كينگ پسيوره له بواري علمانيهت و ئايينهكاندا. ئه و مامؤستاي فلهسهفهي له زانكؤي كينت. كينگ له سالي 1953 له له ندهن له دايك بووه. خاوه ني چهندين كتيبي به نرخه له بواري علمانيهت و چه مكي علمانيهت. پرؤفيسور كينگ له پي پرسيارهكاني ئيمه وه كه به ئيمه يل ئاراسته مان كردبوو، به ويه پي خوشحالييه وه ئاماده بوو به رووني وه لاممان بداته وه. ئه و له م چاويپكهوتنه دا له سه ر به ره مه كاني خؤي و پيناسه ي چه مكي سيكولاريزم و بووني ئه م چه مكه له ولاته تازه پيگه يشتو وه كاندا هه لوسته ده كات.

* سيكولاريزم به چ مانايه ك ديته؟ ده تواني كونسپيپتي سيكولاريزه مان بو شي

بكه يته وه؟

مايك كينگ: پيناسه ي سيكولاريزم به شيويه كي فراوان په يوه ندي به ژينگه ي كومه لگه وه هه يه و دوو شت ده بيت روو بدات: يه كه ميان وه دهرناني ئايين له به شداري حكومهت و به رپوه بردندا (واته له ژياني زورينه ي خه لك)، دووه م، گره نتي ئازادي ئاييني، ئه مه ش به و مانايه ي كه باوه ر له كومه لگه دا ئازاد بيت. ئه مه به شيوه گشتيه كه ي پيناسه ي سيكولاريزمه. به لام به نسبهت منه وه كه ميك زياتر له و پيناسه يه به پيوست ده زانم، ئه ويش ئه وه يه كه ئايين به شيويه كي فراوان ده بيت له كه لتوري كومه لگه دا نادريار بيت. ئه مه ش له بهر ئه وه يه كه به بوچووني من بووني

ئايين بەماناي مەترسىيەكى سەرتاپاگىرە لەسەر مشتومەرەكان لەپىي پۆمان و تەلەفزيۆن و رادىو و پۆژنامە و فيلمەكانەو. ھەر ئەمەشە وادەكات كە جياكارى لەنيوان سيكولاريزم و ئايينەوە ببينن.

*** تۆ ئە كتيبي (سيكولاريزم: بنەما شاراوەكانى بيباوەرى) باستان ئە چەمك و ماناكانى سيكولاريزم كرددوو، دەكرى ئەبارەى ئەو كتيبەتازەوە بۆمان بدوييت؟**

مايك كينگ: ئەو كتيبە بەرھەمى زياتر لە بيست سالى پرسيارەكانمە سەبارەت بە بناماكاني عەقلى سيكولار. لەو كتيبەدا باسم لە بيباوەرى و سيكولاريزم كرددوو لە ميژووى خۆرئاوادا كە بوو تە ھۆى گەشەكردنىكى نائاسايى يەكخوایەرىستى «MONOTHEISM».

*** ئیوھ چۆن و كەى وەك سيكولارىكى ھيومانىست دەركەوتن؟**

مايك كينگ: لە ھىچ شوپىنىكدا من بانگىشتى ئەو ھەم نەكردوو كە سيكولارىكى ھيومانىست، بەلكو زياتر من وەك ھيومانىستىكى پۆست سيكولار ناسراوم. زاراوى پۆست سيكولار يەككە لەو زاراوانەى كە من دەسالى پيش ئىستا بەكارم ھىناو، ئەمەش وەك بەكارھىنانىك بۆ كوردنەوھى ئەو پرسيارانەى كە كەم تا زۆر پەيوەنديان بە پۆچوھە ھەيە، بۆ پاراستنى ژينگەى سيكولار و بىركردنەوھى پەخنەيى. من لە كتيبي «POSTSECULARISM: THE HIDDEN CHALLENGE TO EXTREME RELIGION» كيشەكانى سيكولاريزم و چەمكى «بيباوەرى نوئى» م شىكردۆتەو.

*** سيكولاريزم ھەميشە وەك دياردەيەكى پەخنەيى بۆ پروسەى مۇديرنيزم دەكرىت قسەى لەسەر بكرىت. بەلام گەر من پرسيارەكەم بە شىوھەكى تر كەم و بيبەستەو بە ئايينەو، دەئيم بەبۆچوونى ئیوھ چ پەيوەنديەك لەنيوان ئايين و سيكولاريزمدا ھەيە؟**

مايك كينگ: ميژووى پەيوەندى نيوان ئايين و عەلمانىت برىتە لە پەيوەنديەك ليوانليو لە مەلمانىي ناپويست. يەككە لە ئامانجەكانى سيكولاريزم ئەوھە كە بەشىوھەكى سەرەكى بىريارانى سەدەى پۆشنگەرى كاريان لەسەر كرددوو و نەيانويستوو گورز لە ئايين بەن، بەلكو ويستويانە ئايين لەگەل مۇديرندا بگونجىنن، يان بەشىوھەكى تر ئەوان بە مەفھومىكى عەقلى مامەلەيان لەگەل ئەو دوو چەمكەدا كرددوو. پەتكردنەوھى ئايين لەلايەن دەولتە نوپىەكانى ئەوروپاوە (بەبۆچوونى من) شكستى جىھانبىنى نوپى ئايين بوو لەو سەردەمدا.

*** بەبرواى ئیوھ بزوتنەو ئىسلامىيە نوپىەكان دەتوانن بىركردنەوھى ئیوھ سەبارەت بە چەمكەكانى خۆرئاوا بەتايبەتى سيكولاريزم بگۆرن؟**

مايك كينگ: من بزوتنەو ئىسلامىيەكان وەك بزوتنەوگەلىكى سياسى دەبينم نەك ئايينى. بۆمن ئەو گرنگ نىيە بزوتنەوكان كرىستيانين، موسولمانن يان بودين، ياخود ھەر ئايينىكى ترن. كاتىك ئايين تىكەل بە ئامانجە سياسىيەكان دەبيت، ھەرچۆنىك بيت دەبيت چاوەرىي چەندىن قەيرانىش بكەين. لەبەرئەوھە من دوو وەلامم بۆ پرسيارەكەى ئیوھ ھەيە. بمبۆرە ئەگەر بەپىزتان ھاوسۆز بن بە ئايين، من دەتوانم ئەو بلىم كە ئايينى ئىسلام بەشىوھەكى گشتى لە مەلمانىيەكى بەردەوامدبووھە لەگەل سيكولاريزم و تەنانەت بوخزەكانى دژ بە سيكولاريزم ھەميشە بەئاشكرا دەركەوتووھە. بەلام لەلايەكى ترەوھە كاتىك من ئايين دەبينم وەك بوونىكى توندرو «بە ھەر شىوھەكى بيت»، سەربارى

ئەوھش من ھەمیشە وا لە سىڭولارىزم گەشىستوم كە دژ بە توندپەويەتە. بەلام بە ھەر پىڭگەيەك بىت خۆرئاوا دەخوازىت بە شىۋەيەك لە شىۋەكان تىۋرەكانى خۆى تاقى بىكاتەوھ.

*** پەيوەندى نىۋان فۆرمى نوپى دەسلەت و پىرسىيارەكانى ئەبارەى ئايىن و مافەكانى مروڧ و سىڭولارىزم چىيە، بە بەراورد بە دەسلەتلى ئىسلامىستەكان ئە كۆمەنگەدا؟**

مايك كىنگ: ئەو پىرسىيارىكى گىرنگە! بەلام بەبۆچوونى من زۆرىك لە لىڭزىلەرەوان پاست دەكەن كە دەلەن ئىمە لە سەردەمى شەپى ساردەوھ ھاتووين و فۆرمەكانى دەسلەت كە ئىستا بە «ناسنامەى سىياسى» نازەد دەكرىت بەشىكى دانەپراو بووھ لە فەزى كۆمەلايەتى. ئەمەش بەو مانايە دىت كە دەسلەتلى پەھا شەپى ساردى بەتەواوى بلۆك كىرد و كىردى بە چەند گروپىكى بچوكتىر. ھەموو ئەمانە واكىرد كە ئارەزووى سەرھەلدى گروپى ئايىنى، پەگەزى ناسنامەى نەتەوھىيە لە سەرھەلدى بىرۆكەى «كۆتايى مېژوو»دا بىكرىت كە يەكسانە بە كاپىتالىستى لىبىرال دىموكراسىيەت.

*** تاكو ئىستا ھىچ پەرچەكرارىكى فەندامىنتالى ئە نوسىنەكانىدا بەدى كراوھ؟**

مايك كىنگ: بەدەرىژايى ئىشكردنەكانم ھەللى ئەوھم نەداوھ باس لە فەندامىنتالىستەكان بىكەم. تەنھا لەو كاتەدا نەبىت كە كارەساتى ۱۱ى سىپتەمبەر پویدا و منىش ۋەكو زۆرىك لە نوسەران بەرامبەر بە فەندامىنتالىستەكان نىگەران بووم.

*** ئايا ھىچ ئومىدىك بۇ سەرھەلدى كۆنسىپتى سىڭولارىزم ئە ولاتە ئىسلامىيەكاندا ھەيە بەجۆرىك كە مافەكانى مروڧ و مافى ئافىرەتلى تىدا دەستەبەر بىت؟**

مايك كىنگ: بەلە، بىگومان ئومىد ھەيە. زۆرىك لە سەركىدە كارامەكانى ولاتە تازە پىشكەوتوۋەكان كار لەسەر مۆدىلى خۆرئاوا دەكەن و بەو شىۋەيە مامەلە دەكەن ۋەك ئەوھى لە خۆرئاوا سىياسىيەكان كارى لەسەر دەكەن، (نومونە لويز لولا سىلقا و پەروىز موشەرەف). پىرسىيار لىرەدا ئەوھى كە چى دەبىتە ھۆى يارمەتىدانى ئەم دۆخە؟ بەپىراوى من ئەگەر خۆرئاوا بەشىۋەيەكى نەرم و نىان بۆچوونى لەمەر جىھانى ئىسلامى تەفسىرەكانى پەرە پىپىدات، بىشك دەتوانن لە جىھانى ئىسلامىدا جۆرىك لە ھەوادار بۆخۆيان دەستەبەر بىكەن و مافەكانى مروڧ و مافى ئافىرەتلىش لەو كۆمەلگەدا بىتە دەركەوتەيەكى تەواو پىۋىست. ئەمەش لەبەرئەوھى كە لەو كۆمەلگەدا «نەرىت» لەسايەى ناسنامەيەكى كەلتورىدا درىژە بە مانەوھى خۆى دەدات.

*** بەبۆچوونى تۆ نەبوونى سىڭولارىزم ئە زۆرىك ئە ولاتاندا ھۆكارە بۆئەوھى ئىمە خۇمان ئە سەردەمىكدا بىيىنىنەوھ كە ناوى بىيىن مەلەن ئە نىۋان خۇرھەلات و خۆرئاوا؟**

مايك كىنگ: پىناسەى «خۇرھەلات» بەنسبەت مەنە ھەلگىرى ئىشكالى گەورەيە. ئىستا كە لە خۆرئاوا باس لە خۇرھەلات دەكەيت راستەوخۇ بىرت بۇ ئىسلام دەچىت. بەلام ۋەك لىڭزىلەرەوھىيەكى ئايىنى «خۇرھەلات» بەنسبەت مەنە دەگەرپىتەوھ بۇ سنورى خۇرھەلاتى ئىران، لەبەرئەوھى ھەرسى ئايىنى بودى و كرىستىيان و ئىسلام سى ئايىنى خۇرھەلاتىن. بەلام ئەگەر تۆ مەبەستت ئىسلام و خۆرئاوايە، من ئەوھ دەلەم كە لە پۇمانى «تىرۆرىست»ى چۆن ئەپدىك باس لە زۆرىك لە ونبوۋەكانى جىھانى ئىسلامى دەكات، لەوانە ھەلپىژاردنى جۆرىك لە توندوتىژى و نىكردنى پاىيەكانى دىالۆگ

لېكتيگه یشتن. به پروای من کۆنسیپتی «بهیه کداکیشان» گونجاوه، من پیشنیار ده که م ئەم چه مکه بپیته هۆی ئەوهی که ئیمه بتوانین لهیه کتری بگهین.

*** له ولاته تازه پیشکه وتوووهکاندا بهر ئەوهی کار به سیستمی دهسهلاتیگی سیکولار بکریت چانسی فهندامینتالیستهکان فراوانترییت بۆ ئەوهی دهسهلات بگرنه دست. هاواری نه گه له؟**

مایک کینگ: به بۆچوونی من هیزه فهندامینتالیستهکان له واقیعیگی فره که لتوردا گه شه یان کردوو و زیاتر تموخی سیاسیان هیه و ئەوان ئیستا له بهردهم شکستی باوهپی ئاینیدان. له کاتی کدا ئەوان ده توانن له پووی سیاسییه وه پیشکه وتن به خۆیان وه ببینن، بۆ نمونه بوونی کیشهی فهلهستین و ده رکردنی هیزهکانی خۆرئاوا له خۆرهلاتی ناوه راست. ئەم دوو نمونهیه ده توانریت چاریگی تر لیکجیا بکرینه وه. به لام حه ماس و حیزبولا (بۆ نمونه) بهردهوام ده بن له گرتنه دهستی دهسهلات تا ئەو کاتهی ده توانن دوو شت به دهست دههینن: دهسهلاتیگی سه ربازی که له سه ر یاسای ئیسلامی دامه زرابییت و دوو همیشه پیشنیار کردنی که مکردنه وهی گهنده لی کۆمه لایه تی و ئەلته رناتیفیگی سیاسی تر له ناوچه که دا، له سه ر ئەو مۆدیله ی که خۆیان باوه ریان پییه تی.

*** سوپاس جه نابی پرۆفیسۆر، ده توانم له دواین پرسیاردا سه باره ت به کاری تازه تان بپرسم؟**
مایک کینگ: سوپاس بۆ ئیوه و بۆ وروژاندنی ئەو پرسیاره گرنگانه. من ئیستا له سه روبه ندی ته واکردنی کتیبیکدام له باره ی عه لمانیه ته وه، ئەو کتیبه ش «POSTSECULARISM» که پیشتری ش ئاماژه م پی دا.